

5 à 8

## l'actualité

Loisirs : tous les métiers du vivant à Terralies. Foire aux plantes, le 10 juin.  
Sports : passion side-car cross.  
Culture : l'Assostation défriche l'art.  
Vie quotidienne : dans quelle poubelle je mets...

10 à 13

## le dossier

### Printemps artistique : un autre regard

La Ville et l'APAJH invitent le public à porter «un autre regard» sur le handicap. L'occasion de découvrir des talents et d'aller à la rencontre de personnes handicapées.

14 à 29

## la ville et les quartiers

### 14 ■ conseil municipal

Centre-Ville : logements et bureaux à La Providence.

### 18 ■ actualités mairie

Inauguration : les Promenades requalifiées.  
PLU : imaginer le Saint-Brieuc de demain.  
Vacances : large choix pour les jeunes.  
Petite enfance : une maison lumineuse pour les bambins du Point du Jour.

### 24 ■ opinions

### 26 ■ les quartiers

Quartiers Est : Tissé Mélé, une fête colorée  
Croix Saint-Lambert : Léon, c'est le rêve !  
Robien : « Usinages » autour de Roland Fichet.  
ANRU : les 10 premiers logements

30 à 38

## le magazine

### 30 ■ Culture

Art Rock : trois jours de grains de folie.  
Complet'Mandingue : transe africaine en ville.



Journal imprimé sur papier 100% recyclé.



édito

par **Bruno Joncour**

Maire de Saint-Brieuc  
Conseiller Régional

## Vivre pleinement ensemble

**F**avoriser le changement du regard porté sur les personnes en situation de handicap et leurs familles, améliorer leurs conditions de vie en société et inciter à plus de respect et de civisme, tels sont les objectifs qui conduisent l'action de la municipalité dans ce domaine.

Le législateur a permis au fil du temps de reconnaître les besoins spécifiques liés au handicap et a posé l'obligation nationale de solidarité vis à vis des personnes handicapées. Le socle de droits particuliers existe désormais, se renforce et s'élargit chaque jour au fur et à mesure de la mobilisation de la société tout entière pour la cause des handicapés.

Cette mobilisation est importante à Saint-Brieuc où la Mairie est à l'écoute des associations au sein d'une Commission extra-municipale où un vaste travail de concertation est mené en direction de tous les handicaps dans des domaines diversifiés.

Beaucoup d'efforts restent à accomplir et la municipalité et les services municipaux s'y attachent en portant une attention particulière à toutes celles et à tous ceux qui peuvent être exclus du mode de vie ordinaire de la société de tous les jours.

Mieux vivre au quotidien ensemble, cela signifie être mieux intégré dans la ville. Cela passe par une augmentation de l'autonomie en permettant aux personnes handicapées l'accès aux bâtiments publics, à l'emploi, à la culture, au sport, et à tous les domaines de la vie locale.

C'est une priorité de l'action municipale que de construire une ville solidaire, accessible, accueillante, ouverte à toutes et à tous quelles que soient les différences et la situation de chacun.

## Le Griffon

**Directeur de la publication :** Bruno Joncour. **Rédaction :** G. Leprohon - C. Beauvir. - Tél : 02 96 62 54 37.  
**Adresses :** Le Griffon - Hôtel de Ville - BP 2365 - 22023 Saint-Brieuc cedex 1 / gleprohon@mairie-saint-brieuc.fr  
**Conception éditoriale et graphique :** MCM Information & Communication - 02 99 20 11 20.  
**Ont collaboré à ce numéro :** Nadia Le Saux et Loïc Tachon.  
**Photos :** Gérard Ringuenoir, sauf mentions contraires.  
**Photogravure :** Anthéa - 02 96 52 53 76. **Impression :** SIB (journal imprimé sur papier 100% recyclé).  
**Régie publicitaire :** J'annonce - 02 96 58 62 32 - **Prochaine parution :** 18 juin 2007.